



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Distr.
GENERAL

A/33/79
12 April 1978
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Тридцать третья сессия
Пункт 12 первоначального перечня *

Письмо Постоянного представителя Египта при
Организации Объединенных Наций от 12 апреля
1978 года на имя Генерального секретаря

Имею честь препроводить настоящим адресованное вам письмо министра иностранных дел Египта Его Превосходительства г-на Мохамеда Ибрагима Камеля относительно эксплуатации Израилем египетской нефти на оккупированном Синайском полуострове.

Буду признателен за распространение настоящего письма в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пункту 12 первоначального перечня в связи с резолюцией 32/161 Ассамблеи от 19 декабря 1977 года, озаглавленной "Неотъемлемый суверенитет над национальными ресурсами в оккупированных арабских территориях".

А. Эсват Абдель МЕГИД
Посол
Постоянный представитель

* A/33/50/Rev.1.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Письмо министра иностранных дел Египта от 4 апреля
1978 года на имя Генерального секретаря

Имею честь сообщить вам об угрожающем характере и серьезных последствиях незаконной деятельности Израиля на оккупированных египетских территориях в нарушение территориальной целостности Египта и его неотъемлемого суверенитета над своими природными ресурсами.

Израиль в последнее время начал интенсивные поисковые работы с целью разведки и эксплуатации нефти как во внутренних районах, так и в прибрежных водах оккупированных египетских территорий. Такая деятельность осуществляется в нарушение международного права. Гаагские конвенции 1907 года a/, которые являются общепризнанными нормами кодификации существующего международного права по этому вопросу, предусматривают конкретные ограничения и обязательства, налагаемые на оккупирующие государства. Положения статей 53 и 55 Гаагских конвенций в том виде, как они авторитетно истолковываются и подкрепляются международной практикой, являются исчерпывающе ясными. В отношении недвижимого имущества на оккупированных египетских территориях Израиль имеет лишь права узуфруктария. Это не включает право на разработку месторождений нефти. Кроме того, нормы международного права ясно запрещают эксплуатацию нефтяных ресурсов в интересах внутренней экономики Израиля или для продажи в коммерческих целях. Аналогично, предоставление концессий на разработку нефти оккупирующей державой рассматривается как серьезное нарушение международного права.

То, что израильские власти получают помощь и содействие со стороны иностранных корпораций, является фактом. Этот вопрос вызывает серьезное беспокойство Египта. Правительство Арабской Республики Египет хочет напомнить, что выполнение вышеупомянутых норм международного права является торжественной обязанностью всех государств. В этой связи следует напомнить также, что Женевская конвенция о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года b/, которая предусматривает защиту прав жителей оккупированных территорий, устанавливает в статье 1 совместное обязательство всех участников этой конвенции "соблюдать и обеспечивать соблюдение настоящей Конвенции во всех обстоятельствах". Таким образом, на всех участниках этой Женевской конвенции

a/ Carnegie Endowment for International Peace, *The Hague Conventions and Declarations 1899-1907* (New York, Oxford University Press, 1915).

b/ United Nations, *Treaty Series*, vol. 75, No. 973, p. 287.

/...

лежит юридическое обязательство воздерживаться от участия, оказания помощи, содействия или поощрения в любой форме незаконной деятельности Израиля, которая ведет к разграблению и эксплуатации природных ресурсов оккупированных территорий в ущерб законному владельцу - Египту.

Различные аспекты деятельности Израиля на оккупированных арабских территориях рассматривались компетентными органами Организации Объединенных Наций. Совет Безопасности и Генеральная Ассамблея неоднократно подтверждали незаконность этих мер и призвали Израиль впредь воздерживаться от таких действий. Кроме того, Генеральная Ассамблея призвала все государства воздерживаться от содействия и оказания помощи Израилю в этом плане. Достаточно напомнить резолюцию 32/161 Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 1977 года, которая, в частности, "призывает все государства, международные организации, специализированные учреждения, инвестиционные корпорации и все другие учреждения не признавать или не сотрудничать или не оказывать в любой форме содействие любым мерам, предпринимаемым Израилем по эксплуатации ресурсов оккупированных территорий или какому-либо изменению демографического состава или географического характера или организационной структуры этих территорий".

В этих общих рамках правительство Арабской Республики Египет вновь подтверждает незаконность деятельности Израиля по разведке и эксплуатации нефти на оккупированных египетских территориях. Поэтому любая форма помощи или содействия, оказываемого Израилю в этой области, является незаконной. Государства-члены обязаны сообщить нефтяным компаниям, государственным и частным организациям, что любая причастность к подобной деятельности Израиля является незаконной. Таким образом этим компаниям будет официально сообщено, что будут нести ответственность за свою причастность к деятельности Израиля по эксплуатации нефти на оккупированных египетских территориях и в прилегающих территориальных водах. Арабская Республика Египет сохраняет свое право на возмещение убытков и полную компенсацию в связи с разведкой, эксплуатацией, истощением, потерей и ущербом, являющимися результатом такой незаконной деятельности Израиля. Кроме того, нефтяные компании, общественные и частные организации, причастные к деятельности Израиля на оккупированных египетских территориях, рискуют потерять свое право на приобретение будущих концессий у Арабской Республики Египет.

Имею честь просить распространить настоящее письмо в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пункту 12 первоначального перечня в связи с резолюцией 32/161 Ассамблеи, озаглавленной "Неотъемлемый суверенитет над национальными ресурсами в оккупированных арабских территориях".

Мохамед Ибрагим КАМЕЛ
Министр иностранных дел
